



**AVVISO DI CONFERIMENTO DI COLLABORAZIONE
riservata al solo personale dipendente dell'Università La Sapienza.**

Docente proponente: Francesco De Renzo

Visto l'art. 7, comma 6 del D.Dlgs. n. 165/2001 (e sue successive modificazioni ed integrazioni);

Visto l'art. 5 del Regolamento per il conferimento di incarichi individuali di lavoro autonomo a soggetti esterni all'Ateneo in vigore presso l'Università degli Studi di Roma "La Sapienza";

Vista la richiesta di attivazione della procedura diretta al conferimento di 8 incarichi di lavoro autonomo presentata da: Francesco De Renzo

Considerata la necessità di procedere alla verifica preliminare in ordine all'impossibilità di oggettiva di utilizzare il personale dipendente all'interno dell'Università per il conferimento dei suddetti incarichi;

si rende noto che la Struttura: Dipartimento "Istituto Italiano di Studi Orientali - Iso" intende conferire n. 8 incarichi per lo svolgimento di un'attività di collaborazione a titolo gratuito.

OGGETTO DELLA PRESTAZIONE: attività di Docenze Master Traduzione Specializzata, nell'ambito del seguente Master: Docenze Master: Curriculum persiano: Traduzione letteraria e narrativa (6 CFU), 36 ore Traduzione giornalistica (6 CFU), 36 ore Traduzione audiovisiva e sottotitolaggio (6 CFU), 36 ore Curriculum inglese: Progetto Sherlock Holmes (6 CFU) = 36 ore Traduzione cinematografica, audiovisivi (3 CFU) = 18 ore Traduzione saggistica (3 CFU) = 18 ore Curriculum giapponese: Tradurre i Manga (9 CFU) = 54 ore Tradurre la pubblicistica culturale (3 CFU) = 18 ore

COMPETENZE DEL PRESTATORE:

Laurea magistrale o specialistica ovvero vecchio ordinamento: Laurea magistrale o specialistica ovvero vecchio ordinamento in una disciplina e/o in una classe di laurea coerente con l'insegnamento per il quale si presenta domanda di docenza.

Pregressa e documentata esperienza di insegnamento in corsi universitari

DURATA E IMPEGNO PREVISTO:

Durata: 8 mesi

PUBBLICAZIONE:

Il presente avviso sarà inserito sul proprio sito web sul portale della Trasparenza di Ateneo dal 31/03/2023 al 05/04/2023.

Coloro i quali sono interessati alla collaborazione dovranno far pervenire al Direttore de Dipartimento "Istituto Italiano di Studi Orientali - Iso" entro il termine sopra indicato la propria candidatura con allegato curriculum vitae e parere favorevole del Responsabile della Struttura di incardinazione.

Roma, li 31/03/2023

IL DIRETTORE
Prof. Franco D'Agostino